

005GB&DL

266007



株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令
第一号様式

【表紙】

【提出書類】 変更報告書 No. 2

【根拠条文】 法第 27 条の 25 第 1 項

【提出先】 関東財務局長 殿
ウエルントン・インターナショナル・マネージメント・
カンパニー・ピーティーイー・リミテッド

【氏名又は名称】 日本における代表者
山下 逸喜

【住所又は本店所在地】 東京都千代田区大手町
りそな・マルハビル 17 階

【報告義務発生日】 平成 17 年 11 月 4 日

【提出日】 平成 17 年 11 月 11 日

【提出者及び共同保有者の総数（名）】 2 名

【提出形態】 連名



第 1 【発行会社に関する事項】

発行会社の名称	塩野義製薬株式会社
会社コード	4507
上場・店頭の別	上場
上場証券取引所	東京・大阪・名古屋・福岡・札幌
本店所在地	大阪府大阪市中央区道修町 3 丁目 1 番 8 号

第 2 【提出者に関する事項】

1 【提出者（大量保有者）／1】

(1) 【提出者の概要】

① 【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人（リミテッド・ライアビリティ・パートナーシップ）
氏名又は名称	ウエルントン・マネージメント・カンパニー・エルエルピー (Wellington Management Company, LLP)
住所又は本店所在地	75 State Street, Boston, Massachusetts 02109 U.S.A.
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

②【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

③【法人の場合】

設立年月日	1996年9月30日
代表者氏名	ジュリー A. ジェンキンス
代表者役職	ヴァイス・プレジデント
事業内容	国際投資一任業務

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	東京都千代田区大手町 1-1-2 りそな・マルハビル 17階 ウェリントン・インターナショナル・マネージメント・カンパニー・ピー ティーイー・リミテッド 一色 真郎
電話番号	03-5533-0057

(2) 【保有目的】

投資一任契約による顧客の資産運用

(3) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

①【保有株券等の数】

	法第 27 条の 23 第 3 項 本文	法第 27 条の 23 第 3 項 第 1 号	法第 27 条の 23 第 3 項第 2 号
株券 (株)			34,858,450
新株引受権証書 (株)	A	—	G
新株予約権証券 (株)	B	—	H
新株予約権付社債券 (株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計 (株)	M	N	0 34,858,450

信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P
保有株券等の数（総数） (M+N+O-P)	Q 34,858,450
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R

②【株券等保有割合】

発行済株式総数（株） (平成17年11月4日現在)	S 351,136,165
上記提出者の 株券等保有割合（%） (Q/(R+S)×100)	9.93%
直前の報告書に記載された 株券等保有割合（%）	8.58% 8.48% 8.47%

(4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
09/14/2005	普通株式	7,000	取得	1,474
09/20/2005	普通株式	-86,000	処分	1,513
09/21/2005	普通株式	73,000	取得	1,550
09/22/2005	普通株式	48,000	取得	1,549
09/26/2005	普通株式	1,000	取得	1,590
09/28/2005	普通株式	-4,000	処分	1,587
09/29/2005	普通株式	9,000	取得	1,553
09/30/2005	普通株式	3,000	取得	1,563
10/03/2005	普通株式	3,100	取得	1,546
10/04/2005	普通株式	35,000	取得	1,568
10/05/2005	普通株式	111,600	取得	1,582
10/06/2005	普通株式	412,000	取得	1,563
10/07/2005	普通株式	226,000	取得	1,544
10/11/2005	普通株式	-2,000	処分	1,514
10/12/2005	普通株式	476,000	取得	1,500
10/13/2005	普通株式	690,000	取得	1,523
10/14/2005	普通株式	554,000	取得	1,542
10/17/2005	普通株式	666,000	取得	1,512
10/18/2005	普通株式	190,000	取得	1,509
10/19/2005	普通株式	380,000	取得	1,493
10/20/2005	普通株式	584,000	取得	1,483
10/21/2005	普通株式	307,000	取得	1,489
10/28/2005	普通株式	-6,000	処分	1,407
11/01/2005	普通株式	34,000	取得	1,425
11/04/2005	普通株式	441,000	取得	1,409

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

該当なし

(6) 【保有株券等の取得資金】

① 【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	
借入金額計 (U) (千円)	
その他金額計 (V) (千円)	7,829,650
上記 (V) の内訳	運用資産
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	7,829,650

② 【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					

③ 【借入先の名称等】

番号	名称 (支店名)	代表者氏名	所在地
	該当なし		

2 【提出者 (大量保有者) / 2】

(1) 【提出者の概要】

① 【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	法人 (株式会社)
氏名又は名称	ウェリントン・マネジメント・インターナショナル・リミテッド (Wellington Management International Limited)
住所又は本店所在地	Stratton House, Stratton Street, London W1J 8LA, England
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

② 【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

③ 【法人の場合】

設立年月日	2001年11月1日
代表者氏名	ジョン V. ブラネン
代表者役職	ディレクター

事業内容	国際投資一任業務
------	----------

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	東京都千代田区大手町 1-1-2 りそな・マルハビル 17階 ウェリントン・インターナショナル・マネージメント・カンパニー・ピー ティーイー・リミテッド 一色 真郎
電話番号	03-5533-0057

(2)【保有目的】

投資一任契約による顧客の資産運用

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】

①【保有株券等の数】

	法第 27 条の 23 第 3 項 本文	法第 27 条の 23 第 3 項 第 1 号	法第 27 条の 23 第 3 項 第 2 号
株券 (株)			344,300
新株引受権証書 (株)	A	—	G
新株予約権証券 (株)	B	—	H
新株予約権付社債券 (株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計 (株)	M	N	O 344,300
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	P		
保有株券等の数 (総数) (M+N+O-P)	Q		344,300
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R		

②【株券等保有割合】

発行済株式総数 (株) (平成 17 年 11 月 4 日現在)	S 351,136,165
上記提出者の 株券等保有割合 (%) (Q/(R+S)×100)	0.10%
直前の報告書に記載された 株券等保有割合 (%)	—

(4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近 60 日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
09/20/2005	普通株式	364,000	取得	1,516
11/01/2005	普通株式	-19,700	処分	1,425

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

該当なし

(6) 【保有株券等の取得資金】

① 【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	
借入金額計 (U) (千円)	
その他金額計 (V) (千円)	506,293
上記 (V) の内訳	運用資産
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	506,293

② 【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					

③ 【借入先の名称等】

番号	名称 (支店名)	代表者氏名	所在地
	該当なし		

第 3 【共同保有者に関する事項】

1 【共同保有者 / 1】

(1) 【共同保有者の概要】

① 【共同保有者】

該当なし

② 【個人の場合】

該当なし

③ 【法人の場合】

該当なし

④【事務上の連絡先】

該当なし

(2)【上記共同保有者の保有株券等の内訳】

①【保有株券等の数】

該当なし

②【株券等保有割合】

該当なし

第4【提出者及び共同保有者に関する総括表】

1【提出者及び共同保有者】

ウェリントン・マネジメント・カンパニー・エルエルピー
 ウェリントン・マネジメント・インターナショナル・リミテッド

2【上記提出者及び共同保有者の保有株券等の内訳】(19)

(1)【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項 本文	法第27条の23第3項 第1号	法第27条の23第3項第 2号
株券(株)			35,202,750
新株引受権証書(株)	A	—	G
新株予約権証券(株)	B	—	H
新株予約権付社債券(株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M	N	O 35,202,750
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	P		
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q 35,202,750		
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R		

(2)【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成17年11月4日現在)	S 351,136,165
------------------------------	---------------

上記提出者の 株券等保有割合 (%) ($Q/(R+S) \times 100$)	10.03%
直前の報告書に記載された 株券等保有割合 (%)	8.58%

POWER OF ATTORNEY

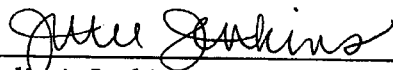
November 8, 2005

Address, or head office location

75 State Street Boston, MA 02109

Name, or corporate name

Wellington Management Company, LLP

Signature: 
Name: Julie A. Jenkins
Title: Vice President and Counsel

I hereby appoint and authorize the below mentioned person/entity to execute, file and send reports and notifications (including copies thereof) of every kind set forth in Chapter 2-3 "Disclosure of Substantial Shareholding State" of the Securities and Exchange Law and any documents related thereto, and to do any and all acts that said agents and attorneys-in-fact deem necessary or appropriate to implement the filing of such reports and notifications.

Description

1. Address, or head office location of the representative

**Resona Maruha Building, 1-1-2 Otemachi, Chiyoda-ku, Tokyo,
100-0004, Japan**

2. Name or corporate name

**Mr. Itsuki Yamashita
Senior Managing Director
Wellington International Management Company Pte Ltd. – Tokyo Branch**

(翻訳文)

委 任 状

平成 17 年 11 月 8 日

本店所在地又は住所：
アメリカ合衆国 02109 マサチューセッツ州ボストン市
ステートストリート 75 番地

会社名又は氏名：
ウェリントン・マネジメント・カンパニー・エルエルピー

署名： _____
氏名： ジュリー・A.・ジェンキンス
役職： バイス・プレジデント、カウンセル

私は、証券取引法第 2 章の 3「株式等の大量保有の状況に関する開示」、及び当該関連書類に規定された各種の報告並びに通知（当該コピーを含む）業務を実行し、提出し、送付作業を行なうために、また、代理人が報告及び通知の届出をするに当たって必要かつ適当と思われることをする全ての行為を行なうために、下記の個人/法人をここに任命し、権限を委譲致します。

〈記〉

1. 本店所在地又は住所：

〒100-0004 東京都千代田区大手町 1-1-2 りそな・マルハビル 17 階

2. 会社名又は氏名：

ウェリントン・インターナショナル・マネジメント・カンパニー・パーティーリミテッド
東京支店
シニア・マネージング・ディレクター
山下 逸喜

以上

POWER OF ATTORNEY


November 8, 2005

Address, or head office location

**Stratton House, Stratton Street,
London W1J8LA, England**

Name, or corporate name

Wellington Management International Limited

Signature: 
Name: John V. Brannen
Title: Director

I hereby appoint and authorize the below mentioned person/entity to execute, file and send reports and notifications (including copies thereof) of every kind set forth in Chapter 2-3 "Disclosure of Substantial Shareholding State" of the Securities and Exchange Law and any documents related thereto, and to do any and all acts that said agents and attorneys-in-fact deem necessary or appropriate to implement the filing of such reports and notifications.

Description

1. Address, or head office location of the representative

**Resona Maruha Building, 1-1-2 Otemachi, Chiyoda-ku, Tokyo,
100-0004, Japan**

2. Name or corporate name

**Mr. Itsuki Yamashita
Senior Managing Director
Wellington International Management Company Pte Ltd. – Tokyo Branch**

(翻訳文)

委 任 状

平成 17 年 11 月 8 日

本店所在地又は住所：
英国 W1J8LA ロンドン市
ストラットンストリート、ストラットンハウス

会社名又は氏名：
ウェリントン・マネジメント・インターナショナル・リミテッド

署名： _____
氏名： ジョン・V. ・ブラネン
役職： ディレクター

私は、証券取引法第 2 章の 3「株式等の大量保有の状況に関する開示」、及び当該関連書類に規定された各種の報告並びに通知（当該コピーを含む）業務を実行し、提出し、送付作業を行なうために、また、代理人が報告及び通知の届出をするに当たって必要かつ適当と思われることをする全ての行為を行なうために、下記の個人/法人をここに任命し、権限を委譲致します。

〈記〉

1. 本店所在地又は住所：

〒100-0004 東京都千代田区大手町 1-1-2 りそな・マルハビル 17 階

2. 会社名又は氏名：

ウェリントン・インターナショナル・マネジメント・カンパニー・プライベートリミテッド
東京支店
シニア・マネージング・ディレクター
山下 逸喜

以上